

and to Europe with regard to its study of the health care system.

At 4:30 o'clock p.m., the Committee adjourned to the call of the Chair.

WEDNESDAY, FEBRUARY 24, 1988
(58)

The Standing Committee on National Health and Welfare met at 3:40 o'clock p.m., at Room 371 of the West Block, this day, the Chairman Bruce Halliday presiding.

Members of the Committee present: Sheila Copps, Léo Duguay, Bruce Halliday, Margaret Mitchell, Brian White.

In Attendance: From Evalusearch: Paul D. Rosenbaum, Research Officer.

Appearing: The Honourable Jake Epp, Minister of National Health and Welfare.

Witnesses: From the Department of National Health and Welfare: Dr. A.J. Liston, Assistant Deputy Minister, Health Protection Branch; Dr. S.W. Gunner, Director General, Food Directorate.

The Committee resumed consideration of food and drug labelling.

The Minister made a statement and, with the other witnesses, answered questions.

At 5:00 o'clock p.m., the sitting was suspended.

At 5:06 o'clock p.m., the sitting resumed *in camera*.

By unanimous consent, it was agreed,—That the Committee approve the proposed budget of \$256,017.75 for the Standing Committee for the period from April 1, 1988 to March 31, 1989 and that the Chairman be authorized to present the said budget to the Liaison Committee.

At 5:33 o'clock p.m., the Committee adjourned to the call of the Chair.

Patricia Russell
Clerk of the Committee

Canada qu'en Europe, concernant son étude du régime de soins de santé.

À 16 h 30, le Comité s'ajourne jusqu'à nouvelle convocation du président.

LE MERCREDI 24 FÉVRIER 1988
(58)

Le Comité permanent de la santé nationale et du bien-être social se réunit aujourd'hui à 15 h 40, dans la pièce 371 de l'Édifice de l'ouest, sous la présidence de Bruce Halliday, (*président*).

Membres du Comité présents: Sheila Copps, Léo Duguay, Bruce Halliday, Margaret Mitchell, Brian White.

Aussi présent: De Evalusearch: Paul D. Rosenbaum, attaché de recherche.

Comparait: L'honorable Jake Epp, ministre de la Santé nationale et du Bien-être social.

Témoins: Du ministère de la Santé nationale et du Bien-être social: Docteur A.J. Liston, sous-ministre adjoint, Protection de la santé; Docteur S.W. Gunner, directeur général, Direction des aliments.

Le Comité examine de nouveau la question de l'étiquetage des drogues et des aliments.

Le Ministre fait une déclaration, puis lui-même et les autres témoins répondent aux questions.

À 17 heures, le Comité interrompt les travaux.

À 17 h 06, le Comité reprend les travaux, mais à huis clos.

Par consentement unanime, il est convenu,—Que le Comité approuve le budget proposé de 256,017.75\$ pour le Comité permanent portant sur la période allant du 1^{er} avril 1988 au 31 mars 1989; et que le président soit autorisé à présenter ledit budget au Comité de liaison.

À 17 h 33, le Comité s'ajourne jusqu'à nouvelle convocation du président.

Le greffier du Comité
Patricia Russell